Cat. No. 51/032 ms001

GB Silicone Soother Case. Warning! This product is not a toy. Keep away from reach of children when not in use. Before first and each use wash the product in a warm water with mild detergent, rinse thoroughly. Pour with boiling water. Dishwasher safe. Before placing the container in the dishwasher, turn it inside out. After removing from the dishwasher, rinse under running water. Can be disinfected in a steam sterilizer LOVI. Do not leave the case in direct sunlight, it can fade or crack. **For your child's safety and health. Warning!** Always use this product with adult supervision. Before each use, inspect the product. Throw away at the first sign of damage or weakness. Retain the instruction for later use. Batch code on the packaging.

PL Silikonowe etui na smoczek. Uwaga! Produkt nie jest zabawką. Przechowuj go w miejscu niedostępnym dla dziecka. Przed pierwszym i każdym kolejnym użyciem myj w ciepłej wodzie z delikatnym środkiem myjącym. Dokładnie wypłucz. Polewaj wrzątkiem. Produkt można myć w zmywarce. Pojemnik przed umieszczeniem w zmywarce należy wywinąć na lewą stronę. Po wyjęciu ze zmywarki przepłukać pod bieżącą wodą. Można dezynfekować w sterylizatorze parowym LOVI. Nie pozostawiaj etui w bezpośrednim narażeniu na promienie słoneczne, może to powodować wyblaknięcie albo pęknięcie. **Dla zdrowia i bezpieczeństwa Twojego dziecka. Ostrzeżenie!** Zawsze używać wyrobu pod nadzorem dorosłych. Wyrób sprawdź przed każdym użyciem. W przypadku pierwszych oznak zniszczenia lub zużycia - wyrzuć. Zachowaj instrukcję, ponieważ zawiera ważne informacje. Numer serii podany na opakowaniu.

DE Schnuller-Silikonetui. Achtung! Das Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite des Kindes auf. Waschen Sie das Produkt vor dem ersten und jedem weiteren Gebrauch in warmem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel. Spülen Sie es gründlich ab. Mit kochendem Wasser übergießen. Das Produkt ist spülmaschinenfest. Der Behälter muss nach außen gestülpt werden, bevor er in den Geschirrspüler gestellt wir. Nach dem Herausnehmen aus der Spülmaschine unter fließendem Wasser abspülen. Sie können das Etui im Dampfsterilisator LOVI desinfizieren. Lassen Sie das Etui nicht in direktem Sonnenlicht liegen, da es sonst ausbleichen oder brechen kann. **Zur Sicherheit und Gesundheit Ihres Kindes ACHTUNG!** Dieses Produkt darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden. Prüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch. Bei den ersten Anzeichen von Beschädigung oder Abnutzung entsorgen. Bewahren Sie diese Anleitung auf, da sie wichtige Informationen enthält. Die Seriennummer befindet sich auf der Verpackung.

FR Etui factice en silicone. Attention, ce produit n'est pas un jouet. Gardez-le hors de portée de votre enfant. Avant la première utilisation et à chaque utilisation suivante, laver à l'eau chaude avec un détergent doux. Rincer abondamment. Utiliser de l'eau bouillante. Le produit peut être lavé au lave-vaisselle. Avant de mettre le récipient dans le lave-vaisselle, retourner-le à l'envers. Après l'avoir retiré du lave-vaisselle, le rincer à l'eau courante. Il peut être désinfecté dans un stérilisateur à vapeur LOVI. Ne pas laisser l'étui en plein soleil. Cela pourrait provoquer une décoloration ou des craquelures. **Pour la santé et la sécurité de votre bébé. Attention!** Il faut toujours utiliser le produit sous la surveillance d'un adulte. Vérifiez le produit avant chaque utilisation. Mettez-le au rebut dès les premiers signes d'endommagement ou d'usure. Conservez les instructions, car elle contient des informations importantes. Le numéro de lot est indiqué sur l'emballage.

ES Funda de silicona para chupete. ¡Atención! El producto no es un juguete. Mantener en un lugar fuera del alcance de los niños. Antes del primer uso y de cada uno de los siguientes, lávela con agua tibia con un detergente suave. Aclarar bien. Vierta agua hirviendo. El producto puede lavarse en el lavavajillas. El recipiente debe volterase al revés antes de meterlo en el lavavajillas. Después de sacarlo del lavavajillas, enjuáguelo con agua corriente. Puede desinfectarse en el esterilizador de vapor LOVI. No deje la funda expuesta a la luz solar directa, ya que podría perder el color o romperse. **Para la salud y seguridad de tu niño. ¡Advertencia!** Utilice siempre el producto bajo la supervisión de un adulto. Compruebe el producto antes de cada uso. Descartar a la primera señal de daño o desgaste. Conserve estas instrucciones, ya que contienen información importante. El número de serie se indica en el envase.

PT Porta chupetas de silicone. Atenção! O produto não é um brinquedo. Manter o produto fora do alcance das crianças. Antes do primeiro uso e de cada uso subsequente, lavar em água morna com um detergente suave. Enxaguar abundantemente. Deitar água na fervura. O produto pode ser lavado na máquina de lavar louça. Virar o produto do avesso antes de colocá-lo na máquina de lavar louça. Depois de retirar da máquina de lavar louça, enxaguar com água corrente. Pode ser desinfetado num esterilizador a vapor LOVI. Não deixar o porta chupetas sob luz solar direta, pois isso pode causar descoloração ou rachaduras. **Para a saúde e segurança do seu filho. Advertência!** Utilizar sempre o produto sob a supervisão de um adulto. Inspecionar o produto antes de cada utilização. Descartar se aparecer o primeiro sinal de danos ou desgaste. Guardar as instruções, pois contêm informações importantes. O número do lote está indicado na embalagem.

IT Custodia in silicone per il ciuccio. Attenzione! Il prodotto non è un giocattolo. Tenetelo fuori dalla portata dei bambini. Lavare in acqua tiepida con un detergente delicato prima del primo utilizzo e di ogni successivo. Risciacquare accuratamente. Utilizzare acqua bollente. Il prodotto è lavabile in lavastoviglie. Il contenitore deve essere capovolto prima di essere messo in lavastoviglie. Dopo averlo tolto dalla lavastoviglie, sciacquarlo sotto l'acqua corrente. Può essere disinfettato nello sterilizzatore a vapore LOVI. Non lasciare la custodia alla luce diretta del sole per evitare che si scolorisca o si screpoli. **Per la salute e la sicurezza del tuo bambino. Attenzione!** Utilizzare sempre il prodotto sotto la supervisione di un adulto. Controllare il prodotto prima di ogni utilizzo. Al primo segno di danno o di usura - buttare. Conservare le istruzioni perché contengono informazioni importanti. Il numero di lotto è indicato sulla confezione.

CZ Silikonové pouzdro na dudlík. Varování! Tento výrobek není hračka. Uchovávejte mimo dosah dětí, když se nepoužívá. Před prvním a každým dalším použitím výrobek umyjte v teplé vodě s jemným mycím prostředkem, důkladně opláchněte. Přelijte vroucí vodou. Možno mýt v myčce. Před vložením pouzdra na dudlík do myčky nádobí, jej otočte naruby. Po vyjmutí z myčky opláchněte pod tekoucí vodou. Lze dezinfikovat v parním sterilizátoru LOVI. Nenechávejte pouzdro na přímém slunci, mohlo by změnit barvu nebo prasknout. **Pro bezpečnost a zdraví vašeho dítěte. Varování!** Tento výrobek používejte vždy pod dohledem dospělé osoby. Před každým použitím výrobek zkontrolujte. Při prvních známkách poškození výrobek vyhoďte. Uschovejte návod pro pozdější použití. Kód šarže na obalu.

SK Silikónové puzdro na cumlík. Varovanie! Tento produkt nie je hračka. Uchovávajte mimo dosahu detí, keď sa nepoužíva. Pred prvým a každým ďalším použitím umyte výrobok v teplej vode s jemným čistiacim prostriedkom, dôkladne opláchnite. Zalejte vriacou vodou. Vhodné do umývačky riadu. Pred vložením nádoby do umývačky riadu ju obráťte naruby. Po vybratí z umývačky riadu, opláchnite pod tečúcou vodou. Možné dezinfikovať v parnom sterilizátore LOVI. Nenechávajte puzdro na priamom slnku, môže vyblednúť alebo prasknúť. **Pre bezpečnosť a zdravie vášho dieťaťa. Varovanie!** Produkt vždy používajte pod dohľadom dospelej osoby. Pred každým použitím produkt skontrolujte. Vyhoďte pri prvých znakoch oslabenia alebo poškodenia. Uschovajte inštrukcie pre neskoršie použitie. Kód šarže na obale.

HU Szilikon cumitároló tok. Figyelem! Ez a termék nem játék. Használaton kívül tartsa gyermekektől távol. Az első és minden használat előtt mossa le a terméket enyhe mosószeres meleg vízzel, majd alaposan öblítse le. Öntse át felforralt vízzel. Mosogatógépben mosható. Mosogatógépbe helyezés előtt a tokot ki kell fordítani. A mosogatógépből való kivétel után öblítse le folyó víz alatt. Fertőtleníthető a LOVI gőzsterilizálóban. Ne tegye ki a tokot közvetlen napsütésnek, mert kifakulhat vagy megrepedhet. **Gyermeke biztonsága és egészsége érdekében. Figyelem!** Mindig felnőtt felügyelete mellett használja ezt a terméket. Minden használat előtt ellenőrizze a terméket. A sérülés vagy gyengeség első jeleinél dobja ki. Őrizze meg az útmutatót későbbi használat céljából. Tételkód a csomagoláson.

UA Capol babies Футляр для пустушки силіконовий. Увага! Виріб не є іграшкою. Зберігайте в місцях недоступних для дитини. Перед першим та кожним наступним використанням вийміть з теплій воді з дитячим милом або засобами для миття дитячого посуду, добре сполосніть. Полийте кип'ятком. Виріб можна використовувати в посудомийній машині. Перед миттям у посудомийній машині футляр слід вивернути навиворіт. Промийте під проточною водою після виймання з посудомийної машини. Можна продезінфікувати в паровому стерилізаторі LOVI або киплячій воді. Не залишайте виріб на прямому сонячному промені, поряд з джерелом тепла, оскільки вона може вицвісти або потріскатися. **Для безпеки та здоров'я Вашої дитини. ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Завжди використовуйте виріб під безпосереднім наглядом дорослої особи. Виріб перевіряйте перед кожним використанням. Викинути при перших ознаках пошкодження. Зберігайте інструкцію, тому що вона містить важливу інформацію.

GEO მატყლარის სილიკონის კონტეინერი. გაფრთხილება! ბრელელი არ არის სათამაშო. თუ არ იყენებთ, შეინახეთ ბავშვისთვის მიუწვდომელ ადგილას. პირველი და ყოველი შემდგომი გამოყენების წინ გარეცხეთ თბილი წყლით რბილი სარეცხი საშუალების გამოყენებით, კარგად გაავლეთ და გადაავლეთ მფუარე წყალი. შეგიძლიათ მოთავსოთ ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში. კონტეინერი, ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში მოთავსებამდე, მიგნიდან გარეთ გადმოაბრუნეთ. აშ შემთხვევაში, მანქანიდან გამოღების შემდეგ გაავლეთ გამდინარე წყალში. შეგიძლიათ გაასტერილოთ „LOVI"-ის ორთქლის სტერილიზატორში. არ დატოვოთ კონტეინერი პრის პირდაპირი სხივების ქვეშ, ის შესაძლოა გაბუნდეს, ან დაკაწეს. **თქვენი ბავშვის უსაფრთხოების და ჯანმრთელობისთვის. ყურადღება!** ყოველთვის გამოიყენეთ ზმოლოდ ზრდასრულის მეთვალყურეობით. გეფლასმით დაათვალიერეთ ყოველი გამოყენების

წინ. გადაადგეთ დაბიჯების პირველივე ნიშნისას. შეინახეთ ინსტრუქცია საბოლოოდ გამოყენებისთვის. პაციენტი ყოფილ მოთიფულფილი შეგვიყოფენ.

LT Silikoninio čiulptuko dėklas. Įspėjimas! Šis gaminys nėra žaislas. Nenaudojamą gaminį laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Prieš pirmą ir kiekvieną kartą naudodami gaminį plaukite šitame vandenyje su švelniu plovikliu, kruopščiai nuplaukite. Užpilkite verdančiu vandeniu. Galima plauti indaplovėje. Prieš dėdami dėklą į indaplovę, išverskite jį į kitą puodę. Išėmę iš indaplovės, nuplaukite po tekančiu vandeniu. Galima dezinfekuoti garų sterilizatoriuje „LOVI". Nepalikite dėklo tiesioginėse saulės spinduliuose, jis gali išblukti arba įtrukti. **Jūsų vaiko saugumui ir sveikatai. Įspėjimas!** Visada naudokite šį gaminį prižiūrint suaugusiesiems. Prieš kiekvieną naudojimą apžiūrėkite gaminį. Pasirodžius pirmiems pažeidimo ar silpnumo požymius produktą išmeskite. Instrukciją pasilikite vėlesniam naudojimui. Partijos kodas ant pakuotės.

LV Silikona knupšu futrāls. Brīdinājums! Šis produkts nav rotaļliete. Glabājiet bērniem nepieejamā vietā, kad to nelietojat. Pirms pirmās un katras lietošanas reizes, izmazgājiet produktu siltā ūdenī ar maigu mazgāšanas līdzekli, rūpīgi izskalojiet. Pārlejiet ar verdošu ūdeni. Var mazgāt trauku mazgājamajā mašīnā. Pirms ievietojat produktu trauku mazgājamajā mašīnā, apgriezietē to otrādi. Pēc izņemšanas no trauku mazgājamās mašīnas, noskalojiet zem tekošā ūdens. Var dezinficēt LOVI tvaika sterilizatorā. Neatstājiet produktu tiešos saules staros, tas var izbalēt vai saplaisāt. **Jūsu bērna drošībai un veselībai. Brīdinājums!** Vienmēr lietojiet šo produktu pieaugušo uzraudzībā. Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet produktu. Izmetiet, kad parādās pirmās bojājuma vai nolietojuma pazīmes. Saglabājiet instrukciju vēlākai lietošanai. Partijas kods uz iepakojuma.

EST Silikoon lutt karu. Hoiatus! See toode ei ole mänguasi. Toote mitte kasutamisel hoida laste kättesaamatus kohas. Ennem esimest ja igat kasutamist peske toodet soojas vees kasutades kerget pesuvahendit, loputage hoolikalt. Valage üle keeva veega. Nõudepesumasinas võib pesta. Enne anuma nõudepesumasinasse panemist keerake see tagurpidi. Peale nõudepesumasinas pesemist, loputa hoolikalt voolava vee all. Võib desinfitseerida LOVI aurusterilisaatoris. Ärge jätke kargi otsese päikese kätte, toode võib tuhmuda või mõraneda. **Tele lapse ohutuse ja tervise huvides. Hoiatus!** Alati kasutage seda toodet täiskasvanu järelvalve all. Ennem igat kasutust kontrollige hoolega toodet. Visake minema esimeste kahjustuste ilmnemisel. Hoidke kasutusjuhend alles hilisemaks kasutamiseks. Partii kood pakendil.

FIN Silikoninen tuttikotelo. Varoitus! Tämä tuote ei ole lelu. Pidä poissa lasten ulottuvilta, kun sitä ei käytetä. Ennen ensimmäistä ja jokaista käyttökertaa pese tuote lämpimällä vedellä ja mieddolla pesuaineella ja huuhtele huolellisesti. Huuhtele kiehuvalla vedellä. Astianpesukoneen kestävä. Käännä pussin sisäpuoli ulos ennen asettamista astianpesukoneeseen. Huuhtele juoksevan veden alla astianpesukoneesta poistamisen jälkeen. Voidaan desinfioida LOVI höyrysterilisaattorissa. Älä jätä koteloa suoraan auringonvaloon, tuote voi haalistua tai halkeilla. **Lapsesi turvallisuuden tähden. Varoitus!** Käytä tätä tuotetta aina aikuisen valvonnassa. Tarkasta tuote ennen jokaista käyttökertaa. Hävitä tuote heti, mikäli huomaat siinä merkkejä vaurioista tai huonokuntoisuudesta. Säilytä ohje myöhempää käyttöä varten. Valmisturerin koodi on merkitty pakkaukseen.

SE Nappväska Silikon. Varning! Denna produkt är ingen leksak. Förvara den utom räckhåll för barn när den inte används. Före första och varje användning ska produkten tvättas i varmt vatten med ett mild rengöringsmedel och sköljas noggrant. Häll med kokande vatten. Kan köras i diskmaskin. Dra påsens insida ut innan du lägger den i diskmaskinen. Skölj under rinnande vatten efter att du tagit ut den ur diskmaskinen. Kan desinficeras i en ångsterilisator LOVI. Lämna inte fodralet i direkt solljus, det kan bleka eller spricka. **För ditt barns säkerhet och hälsa. Varning!** Produkten ska alltid användas under uppsikt av en vuxen. Inspektera produkten före varje användning. Kasta vid första tecken på skador eller slitage. Spara instruktionen för senare användning. Tillverkningskod finns på förpackningen.

RO Cutie de silicon pentru suzete. Atenție! Produsul nu este o jucărie. A nu se lăsa la îndemâna copiilului. Înainte de prima și fiecare nouă utilizare, spălă în apă caldă și agent delicat de spălare. Clătește bine. Toarnă deasupra apă clocotită. Produsul se poate spăla la mașina de spălat vase. Înainte de a introduce recipientul în mașina de spălat vase, întorcați-l pe dos. După scoaterea din mașina de spălat vase, clătește sub apă curentă. Se poate dezinfecta în sterilizatorul cu aburi LOVI. Nu lăsa cutia expusă direct la razele soarelui, acest lucru poate duce la decolorarea sau fisurarea acestei. **Pentru sănătatea și siguranța copilului tău. Avertizare!** Utilizați întotdeauna acest produs cu supraveghere de adult. Verifică produsul înainte de fiecare utilizare. Aruncă la primele semne de deteriorare sau de uzură. Păstrați instrucțiunile, decorece conțin informații importante. Numărul lotului este inscripționat pe ambalaj.

BG Силиконова кутийка за залъгалка. Внимание! Този продукт не е играчка. Съхранявайте далеч от деца, когато не се използва. Преди първа и всяка следваща употреба измийте продукта с топла вода с мек почистващ препарат, изплакнете обилно. Може да се залива с вряща вода. Може да се мие в съдомиялна машина. Преди да поставите контейнера в съдомиялна машина, обърнете го отвътре навън. След изваждане от съдомиялната машина, изплакнете под течаща вода. Може да се стерилизира в парен стерилизатор LOVI. Не оставяйте кутията на пряка слънчева светлина, може да избледнее или да се напука. **За безопасността и здравето на Вашето дете. Внимание!** Винаги използвайте този продукт под надзора на възрастен. Преди всяка употреба внимателно проверявайте продукта. Изхвърлете при първите признаци на увреждане или дефект. Запазете инструкцията за по-късна употреба. Партидният номер е отпечатан върху опаковката.

HR Silikonski spremnik za dudu. Upozorenje! Ovaj proizvod nije igračka. Držite ga podalje od dohvata djece kada se ne koristi. Prije prve upotrebe i nakon svake upotrebe operite proizvod u mlakoj vodi s blago deterdžentom za pranje posuđa, isperite pažljivo. Prelijte kipućom vodom. Sigurno za pranje u perilici posuđa. Prije stavljanja spremnika u perilicu za pranje posuđa, okrenite proizvod naopako. Nakon vađenja iz perilice za pranje posuđa, isperite pod tekućom vodom. Može se dezinficirati u parnom sterilizatoru. Ne ostavljajte spremnik na izravnoj sunčevoj svjetlosti, može izbljediti ili puknuti. **Za sigurnosti i zdravlje vašeg dijeteta. Upozorenje!** Uvijek koristite proizvod u prisutnosti odrasle osobe. Prije svake upotrebe, provjerite ispravnost proizvoda. Odbacite proizvod na prve znakove oštećenja. Spremite upute za dalnje korištenje. Bar kod je na pakiranju.

SRB/MNE Silikonska kutija za varalicu. Upozorenje! Ovaj proizvod nije igračka. Čuvati van domašaja dece kada se ne koristi. Pre prve i svake upotrebe oprati proizvod u toploj vodi sa blagim deterdžentom, dobro isprati. Prelliti sa proključalom vodom. Može se prati u mašini za pranje sudova. Pre nego što stavite posudu u mašinu za pranje sudova, okrenite je naopačk. Nakon vađenja iz mašine za pranje sudova, isperite pod tekućom vodom. Može se dezinfikovati u parnom sterilizatoru LOVI. Ne ostavljajte kutiju na direktnoj sunčevoj svetlosti, može izbledeti ili pući. **Za bezbednost i zdravlje vašeg deteta. Upozorenje!** Uvek koristite ovaj proizvod uz nadzor odrasle osobe. Pre svake upotrebe, pregledajte proizvod. Bacite na prvi znak oštećenja ili slabosti. Sačuvajte uputstvo za kasniju upotrebu. Šifra serije na pakovanju.

RU Характеристика: изделие гипоаллергенное из полимерных материалов для ухода за детьми – контейнер для пустышки. Возраст ребенка в месяцах указан на упаковке. **Внимание!** Проверяйте контейнер перед каждым использованием; незамедлительно исключайте из употребления при повреждении. Использовать только под присмотром взрослых. **Условия хранения, уход:** мойте контейнер в теплой воде с деликатным моющим средством перед каждым использованием. Можно мыть в посудомоечной машине (в перевернутом виде). После мытья тщательно ополаскивайте контейнер чистой водой и обдувайте кипятком. Не кипятите изделие. Можно дезинфицировать в стерилизаторе LOVI. Во избежание обесцвечивания или растрескивания кранте контейнер вдали от прямых солнечных лучей. Не допускайте попадания масел, растворителей и кислот. Внимание! Изделие не является игрушкой. Хранение в недоступном для детей месте. Рекомендуется сохранять инструкцию в течение всего периода использования. Номер партии см. на упаковке.

KZ Сипаттамасы: балаларға күтім жасауға арналған, полимерлі материалдардан жасалған галантереялық бұйым – құсқе емізікке арналған контейнер. Баланың жасы аймарлен қаптамада көрсетілген. **Назар аударыңыз!** Әр қолданар алдында контейнерді тексеріңіз; зақымдалған кезде дереу пайдаланудан шығарыңыз. Тек ересектердің бақылауымен қолданыңыз. **Сақтау шарттары, күтім:** әр қолданар алдында контейнерді нәзік жуғыш зат қосып, жылы сумен жуыңыз. (Аударылған күйінде) ыдыс жуғыш машинада жууға болады. Жуғаннан кейін контейнерді таза сумен мұқият шайыңыз және қайнаған сумен шайыңыз. Бұйымды қайнатпаңыз. LOVI зарарсыздандырғышында дезинфекциялауға болады. Түссізденіуін немесе жарылуын болдырмау үшін контейнерді тікелей күн сәулелерінен алыс жерде сақтаңыз. Майлардың, өртіткіштердің және қышқылдардың түсуін болдырмаңыз. Назар аударыңыз! Бұйым ойыншық болып табылмайды. Балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз. Нұсқаулықты болған пайдалану кезеңінде сақтауға ұсынылады. Топтаманың нөмірін қаптамадан қараңыз.

AR •علبة حفظ سكتاه سيليكون. تحذير! المنتج ليس لعبه يحفظ بعيدا عن متناول الأطفال. في حالة عدم استعماله. قبل أول و كل استعمال يتم غسيل المنتج بالماء الدافئ و منظف متوسط القوة و الشطف جيدا. الشطف بالماء المغلي. يمكن وضع المنتج في غسالة الاطباق. قبل وضعه في غسالة الاطباق يتم قلب المنتج للخارج. بعد اخراجها من غسالة الاطباق يتم شطفها بالماء الجاري. يمكن تعقيمها في المعقم البخاري من لوفي. لا تترك في ضوء الشمس المباشر لان لونها يمكن ان يبهت او تتلف. من اجل صحة و سلامة طفلك. تحذير! يتم استعمال المنتج تحت ملاحظة البالغين. قبل الاستعمال يجب التأكد من المنتج جيدا. التخلص منه في حالة ظهور اي اعراض للتلف او الضعف. احتفظ بالتعليمات للاستعمال التالي.